FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

0521

# SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist 142
Enu 28

CINQUIÈ
DU C

Province de Quebec — District No. 142 Argenteuil — S. District No. 15 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 28 — {in / dans} Westmeath township — {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 1

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Pierre Cantin — {Enumerator. / Recenseur.}

| Lines. Lignes. | NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling House. Maison. | Family, household or institution. Famille, ménage ou institution. | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution. | Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.) | Sex. Sexe. | Relationship to be of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage. | Single, married, widowed, divorced or legally separated. Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement. | Month of birth. Mois de naissance. | Year of birth. Année de naissance. | Age at last birthday. Age au dernier anniversaire. | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Year of immigration to Canada, if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada. | Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les citoyens, année de naturalisation. | Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu. | Nationality. Nationalité. | Religion. | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier. | Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a. | Employer. Patron. | Employé. Employé. | Working on own account (See instructions.) Travaillant à son compte (Voir instructions.) | WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State when person is employed, as "on farm", "general labour", "sawyer", "in factory", "in shop", "in store", etc. Mentionner où la personne est employée, comme dans une "fabrique", "magasin", "scierie", "sur la ferme", "manœuvre", "charpentier", etc. | Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier. | Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. Nombre de semaines à d'autres occupations ou métiers, s'il y a lieu. | Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal. | Hours of working time per week at other occupation. Heures de travail par semaine à d'autres emplois. | Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier. | Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires, autres que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a. | Rate of earnings per hour when employed by the hour — Cents. Taux de gain par heure lorsque employés à l'heure — Cents. | INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Upon life. Sur la vie. | Against accident or sickness. Sur les accidents ou la maladie. | Cost of insurance since June 1, 1910. Coût de l'assurance depuis l'année du recensement. | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910. | Can read. Sait lire. | Can write. Sait écrire. | Language commonly spoken. Langue communément parlée. | Cost of education in 1910 (for persons at college, university or school). Coût de l'instruction en 1910 (pour les personnes au collège, à l'université ou à l'école). | Blind. Aveugle. | Specify any infirmity from which the person is suffering. Spécifier toute infirmité dont la personne est affligée. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | |
| 1 | 1 | 1 | Constantineau, Ferdinand | 3 R 11 | M. | Chef | M. | Mai | 1863 | 48 | Canada | | | Français | Canadien | Cath. R. | Cultivateur | 0-0-0 | Non | Non | Oui | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 2 | | | " Emma | " | F. | Epouse | M. | Avril | 1864 | 42 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 3 | | | " Ferdinand jr | " | M. | Fils | C. | Oct. | 1887 | 23 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Cultivateur | 5-9-10 | Non | Non | Non | Sawyer | 10 | 12 | 60 | 60 | 90 | 120 | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 4 | | | " Joseph | " | M. | Fils | C. | Juillet | 1889 | 21 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 5-9-10 | Non | Non | Non | Sawyer | 26 | 12 | 60 | 60 | 225 | 120 | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 5 | | | " Ezéalde | " | M. | Fils | C. | Sept. | 1893 | 17 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 6 | | | " Eugénie | " | F. | Fille | C. | Fév. | 1896 | 15 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 7 | | | " Marie Louise | " | F. | Fille | C. | Avril | 1897 | 13 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 8 | | | " Alice | " | F. | Fille | C. | Juin | 1899 | 11 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | 6 | Non | Non | Fr. | | |
| 9 | | | " Aurore | " | F. | Fille | C. | Déc. | 1904 | 6 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | 6 | Non | Non | Fr. | | |
| 10 | 2 | 2 | Corbeil, Ferdinand | 6-15 R 11 | M. | Chef | M. | Juin | 1876 | 34 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 1-9-10 | Non | Non | Non | Chemin de fer | 52 | | 60 | | 468 | | | 1500. | | 31.18 | | Non | Non | Fr. | | |
| 11 | | | " Marie Louise | " | F. | Epouse | M. | Nov. | 1880 | 30 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 12 | | | " Aurore | " | F. | Fille | C. | Mai | 1902 | 4 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 13 | | | " Ernest | " | M. | Fils | C. | Juin | 1903 | 7 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Non | Non | Fr. | | |
| 14 | | | " Marie Rose | " | F. | Fille | C. | Fév. | 1905 | 6 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Non | Non | Fr. | | |
| 15 | | | " Jeanne | " | F. | Fille | C. | Mars | 1906 | 5 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 16 | 3 | 3 | Acreman, Patrick | P 16 R 11 | M. | Chef | M. | Avril | 1864 | 47 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | Journalier | 5-9-10 | Non | Non | Non | Sawyer | 52 | | 60 | | 468 | | | | | | | Yes | Yes | E. | | |
| 17 | | | " Johanne | " | F. | Epouse | M. | Nov. | 1865 | 45 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | E. | | |
| 18 | | | " Mary | " | F. | Fille | C. | Mai | 1893 | 18 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | E. & Fr. | | |
| 19 | | | " Florence | " | F. | Fille | C. | Mars | 1896 | 15 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Yes | Yes | E. & Fr. | | |
| 20 | | | " Vincent | " | M. | Fils | C. | Oct. | 1899 | 11 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | E. & Fr. | | |
| 21 | | | " Bertha | " | F. | Fille | C. | Mai | 1902 | 9 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | E. & Fr. | | |
| 22 | | | " Josephine | " | F. | Fille | C. | Oct. | 1903 | 7 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Yes | Yes | E. & Fr. | | |
| 23 | | | " Edmond | " | M. | Fils | C. | Janv. | 1907 | 4 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 24 | | | " Ellen | " | F. | Fille | C. | Déc. | 1910 | 5/12 | Irl. | | | Irlandais | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 25 | 4 | 4 | Ledue, Joseph | Ile 1 R 11 | M. | Chef | M. | Nov. | 1835 | 35 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Cultivateur | 1-0-0 | Non | Non | Non | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 26 | | | " Alexandrine | " | F. | Epouse | M. | Avril | 1862 | 24 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 27 | | | Corbeil, Jean | " | M. | Beau-père | C. | Mars | 1902 | 9 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | 1 | Non | Non | Fr. | | |
| 28 | | | Ledue, Oscar | " | M. | Fils | C. | Janv. | 1909 | 2 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 29 | | | " Alexiana | " | F. | Fille | C. | Janv. | 1910 | 1 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 30 | | | " Adelaïde | " | F. | Fille | C. | Mai | 1911 | 1/12 | Québec | | | Français | Canadien | Cath. R. | | néant | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 31 | 5 | 5 | Robert, Joseph | 2 R 11 | M. | Chef | M. | Juillet | 1848 | 62 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Cultivateur | 0-0-0 | Non | Non | Non | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 32 | | | " Angèle | " | F. | Epouse | M. | Mars | 1855 | 56 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 33 | | | " Wilfrid | " | M. | Fils | C. | Avril | 1883 | 28 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 5-9-10 | Non | Non | Non | Sawyer | 40 | | 60 | | 360 | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 34 | | | " Joseph | " | M. | Fils | C. | Avril | 1884 | 25 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 5-9-10 | Non | Non | Non | Sawyer | 40 | | 60 | | 360 | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 35 | | | Belanger, Marie Ange | " | F. | Nièce | S. | Avril | 1894 | 16 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 36 | 6 | 6 | Forget, Louis | 3 R 11 | M. | Chef | M. | Mars | 1843 | 68 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Cultivateur | 0-3-0 | Non | Non | Non | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 37 | | | " Lupienne | " | F. | Epouse | M. | Fév. | 1853 | 58 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 38 | 7 | 7 | Millette, Arthur | P 17 R 11 | M. | Chef | M. | Nov. | 1877 | 33 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 5-0-0 | Non | Non | Non | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 39 | | | " Rosalie | " | F. | Epouse | M. | Mars | 1821 | 40 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 40 | | | " Louise | " | M. | Enfant | M. | Avril | 1848 | 62 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 41 | 8 | 8 | Forget, Pierre | P 12 R 11 | M. | Chef | M. | Avril | 1854 | 54 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 1-9-10 | Non | Non | Non | Rivière Rouge | 50 | | 60 | | 650 | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 42 | | | " Jeanne | " | F. | Epouse | M. | Déc. | 1859 | 51 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 43 | | | " Francois | " | M. | Fils | C. | Avril | 1880 | 20 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Journalier | 1-9-10 | Non | Non | Non | Rivière Rouge | 40 | | 60 | | 360 | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 44 | | | " Marie-Anne | " | F. | Fille | C. | Janv. | 1895 | 16 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 45 | | | " Victorine | " | F. | Fille | C. | Juin | 1896 | 14 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | Fr. | | |
| 46 | | | " Emilie | " | F. | Fille | C. | Avril | 1898 | 13 | Fr. | | | Français | Canadien | Cath. R. | Aucun | néant | | | | | | | | | | | | | | | 10 | Non | Non | Fr. | | |